



1. TARPTAUTINIS TRANSPORTO PRIEMONĖS DRAUDIMO LIUDIJIMAS (ŽALIOJI KORTELĖ) INTERNATIONAL MOTOR INSURANCE CARD CARTE INTERNATIONALE D'ASSURANCE AUTOMOBILE						2. IŠDUOTAS LIETUVOS RESPUBLIKOS TRANSPORTO PRIEMONIŲ DRAUDIKŲ BIURO VARDU ISSUED UNDER THE AUTHORITY OF THE MOTOR INSURERS' BUREAU OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA																																																												
3. GALIOJA / VALID NUO / FROM <table><tr><td>Dienos Day</td><td>Mėnesio Month</td><td>Metų Year</td><td>Dienos Day</td><td>Mėnesio Month</td><td>Metų Year</td></tr><tr><td>02</td><td>05</td><td>2023</td><td>01</td><td>05</td><td>2024</td></tr></table> (įskaitant abi datas imtinai) (Both Dates Inclusive)						Dienos Day	Mėnesio Month	Metų Year	Dienos Day	Mėnesio Month	Metų Year	02	05	2023	01	05	2024	4. Valstybės kodas / Draudiko kodas / Numeris Country Code / Insurer's Code / Number LT / 03 / EE 8000431																																																
Dienos Day	Mėnesio Month	Metų Year	Dienos Day	Mėnesio Month	Metų Year																																																													
02	05	2023	01	05	2024																																																													
5. Valstybinis Nr. (arba jei nėra) identifikavimo arba variklio Nr. Registration No. (or if none) Chassis or Engine No. GEC806						6. Transporto priemonės tipas (*) Category of Vehicle (*) A			7. Transporto priemonės markė, modelis Make of Vehicle KIA OPTIMA																																																									
8. GALIOJIMO TERITORIJA / TERRITORIAL VALIDITY Šis draudimo liudijimas galioja valstybėse, kurių kodo langelis neužbrauktas (daugiau informacijos – www.cobx.org). This card is valid in Countries for which the relevant box is not crossed out (for further information, please see www.cobx.org). Kiekvienos lankomos valstybės biuras garantuoja šiame draudimo liudijime nurodytai transporto priemonėi suteikiamą draudimo apsaugą pagal lankomos šalies privalomojo draudimo įstatymus. In each country visited, the Bureau of that country guarantees, in respect of the use of the vehicle referred to herein, the insurance cover in accordance with the laws relating to compulsory insurance in that country. Reikiamo biuro duomenis rasite www.cobx.org . For the identification of the relevant Bureau, see www.cobx.org																																																																		
<table><tr><td>A</td><td>B</td><td>BG</td><td>CY (**)</td><td>CZ</td><td>D</td><td>DK</td><td>E</td><td>EST</td><td>F</td><td>FIN</td></tr><tr><td>GR</td><td>H</td><td>HR</td><td>I</td><td>IRL</td><td>IS</td><td>L</td><td>LT</td><td>LV</td><td>M</td><td>N</td></tr><tr><td>NL</td><td>P</td><td>PL</td><td>RO</td><td>S</td><td>SK</td><td>SLO</td><td>CH</td><td>AL</td><td>AND</td><td>AZ (**)</td></tr><tr><td>BIH</td><td>BY</td><td>IR</td><td>MA</td><td>MD</td><td>MK</td><td>MNE</td><td>RUS</td><td>SRB (**)</td><td>TN</td><td>TR</td></tr><tr><td>UA</td><td>UK</td><td colspan="9"></td></tr></table>												A	B	BG	CY (**)	CZ	D	DK	E	EST	F	FIN	GR	H	HR	I	IRL	IS	L	LT	LV	M	N	NL	P	PL	RO	S	SK	SLO	CH	AL	AND	AZ (**)	BIH	BY	IR	MA	MD	MK	MNE	RUS	SRB (**)	TN	TR	UA	UK									
A	B	BG	CY (**)	CZ	D	DK	E	EST	F	FIN																																																								
GR	H	HR	I	IRL	IS	L	LT	LV	M	N																																																								
NL	P	PL	RO	S	SK	SLO	CH	AL	AND	AZ (**)																																																								
BIH	BY	IR	MA	MD	MK	MNE	RUS	SRB (**)	TN	TR																																																								
UA	UK																																																																	
(**) Žaliosios kortelės draudimas galioja tik tose Azerbaidžano, Kipro ir Serbijos teritorijų dalyse, kurios yra kontroliuojamos atitinkamos valstybės vyriausybės. Daugiau informacijos – http://gc-territorial-validity.cobx.org . The cover provided under Green Cards issued for the Republics of Azerbaijan, Cyprus and Serbia is restricted to those geographical parts of these countries which are under the control of their respective governments. For more information, please consult http://gc-territorial-validity.cobx.org																																																																		
9. Draudėjas ir jo adresas Name and Address of the Policyholder (or User of the vehicle) LIETUVOS RESPUBLIKOS VALSTYBĖS KONTROLĖ VINCO KUDIRKOS G. 15, VILNIAUS M.																																																																		
10. Šį draudimo liudijimą išdavė: (draudiko pavadinimas ir adresas) This Card has been issued by: (Name and address of the Insurer) AB „Lietuvos draudimas“ J. Basanavičiaus g. 12, LT-03600 Vilnius Kodas / el. pristatymo dėžutės adresas 110051834. PVM mokėtojo kodas LT100518314 Informacija telefonu 1828, www.ld.lt Registro tvarkytojas - Juridinių asmenų registras Pagal 2002 m. kovo 5 d. LR pridėtinės vertės mokesčio įstatymo Nr. IX-751, 27 straipsnį, draudimo paslaugos PVM neapmokestinamos.							11. Draudiko parašas Signature of Insurer 																																																											

(*) TRANSPORTO PRIEMONĖS TIPO KODAS:
(*) CATEGORY OF VEHICLES CODE:

A LENGVASIS AUTOMOBILIS
CAR
B MOTOCIKLAS
MOTORCYCLE

C KROVININIS AUTOMOBILIS ARBA TRAKTORIUS
LORRY OR TRACTOR
D DVIRATIS SU VARIKLIU
CYCLE FITTED WITH AUXILIARY ENGINE

E AUTOBUSAS
BUS
F PRIEKABA
TRAILER

G KITI
OTHERS